

## VERTALING

## MINISTERIE VAN DE FRANSE GEMEENSCHAP

N. 2008 — 2032

[C — 2008/29315]

**19 MEI 2008.** — **Besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap tot goedkeuring van het referatedossier van de afdeling « Schrijnwerker » (code 311211S20D1) gerangschikt op het niveau van het hoger secundair onderwijs van het onderwijs voor sociale promotie van stelsel 1**

De Regering van de Franse Gemeenschap,

Gelet op het decreet van de Franse Gemeenschap van 16 april 1991 houdende organisatie van het onderwijs voor sociale promotie, inzonderheid op artikel 137;

Gelet op het advies van 28 februari 2007 van de Overlegcel, bijeengekomen bij toepassing van artikel 75 van het decreet van 16 april 1991 houdende organisatie van het onderwijs voor sociale promotie;

Gelet op het advies van de Overlegcommissie van het Onderwijs voor Sociale Promotie van 7 december 2007;

Op de voordracht van de Minister van Jeugd en Onderwijs voor Sociale promotie,

Besluit :

**Artikel 1.** Het referatedossier van de afdeling « Schrijnwerker » alsmede de referatedossiers van de vormingseenheden waaruit die afdeling bestaat, worden goedgekeurd.

Die afdeling ressorteert onder het niveau van het hoger secundair onderwijs.

Zeven vormingseenheden waaruit de afdeling bestaat, worden gerangschikt op het niveau van het lager secundair doorstromingsonderwijs. De andere vormingseenheden waaruit de afdeling bestaat, met uitzondering van de geïntegreerde proef die gerangschikt is op het niveau van het hoger secundair kwalificatieonderwijs, worden gerangschikt op het niveau van het hoger secundair doorstromingsonderwijs.

**Art. 2.** De progressieve omvorming van de betrokken bestaande structuren begint ten laatste op 1 januari 2010.

**Art. 3.** Dit besluit treedt in werking op 1 januari 2008.

**Art. 4.** De Minister bevoegd voor het Onderwijs voor Sociale Promotie wordt belast met de uitvoering van dit besluit.

Brussel, 19 mei 2008.

Voor de Regering van de Franse Gemeenschap :

De Minister van Jeugd en Onderwijs voor Sociale Promotie,

M. TARABELLA

## REGION WALLONNE — WALLONISCHE REGION — WAALS GEWEST

## MINISTERE DE LA REGION WALLONNE

F. 2008 — 2033

[2008/202157]

**5 MARS 2008.** — **Arrêté ministériel portant agrément et fixant le cahier des charges du "Vin mousseux de qualité de Wallonie" et du "Crémant de Wallonie" comme vins mousseux de qualité d'appellation d'origine contrôlée (v.m.q.p.r.d.)**

Le Ministre de l'Agriculture, de la Ruralité, de l'Environnement et du Tourisme,

Vu la loi du 28 mars 1975 relative au commerce des produits de l'agriculture, de l'horticulture et de la pêche maritime, notamment l'article 1<sup>er</sup>, alinéa 1<sup>er</sup> et les articles 3 et 4;

Vu la loi du 21 février 1986 sanctionnant les infractions aux règlements de la Communauté économique européenne en matière de marché vitivinicole;

Vu le décret du 7 septembre 1989 concernant l'appellation d'origine locale et l'appellation d'origine wallonne, modifié par le décret du 19 décembre 2002;

Considérant le Règlement (CE) n° 1493/1999 du Conseil du 17 mai 1999 portant organisation commune du marché vitivinicole, notamment les articles 54 à 58 et les annexes V, VI et VIII;

Considérant le Règlement (CE) n° 753/2002 de la Commission du 29 avril 2002 fixant certaines modalités d'application du Règlement (CE) n° 1493/1999 en ce qui concerne la désignation, la dénomination, la présentation et la protection de certains produits vitivinicoles;

Considérant le Règlement (CE) n° 884/2001 de la Commission du 24 avril 2001 portant modalités d'application relatives aux documents accompagnant les transports des produits vitivinicoles et aux registres à tenir dans le secteur vitivinicole;

Considérant qu'il est nécessaire de réglementer au plus tôt la production en cours;

Vu la concertation entre les Gouvernements régionaux et l'autorité fédérale intervenue le 28 septembre 2007;

Vu l'urgence motivée par la nécessité de préserver la production en cours;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 5 mars 2008 agréant l'organisme certificateur des vins wallons et fixant l'appellation et les conditions d'agrément du "Vin mousseux de qualité de Wallonie" et du "Crémant de Wallonie" comme vins mousseux de qualité d'appellation d'origine contrôlée (v.m.q.p.r.d.),

Arrête :

**Article unique.** Le "Vin mousseux de qualité de Wallonie" et le "Crémant de Wallonie" sont agréés comme vins mousseux de qualité d'appellation d'origine contrôlée (v.m.q.p.r.d.) au sens des articles 54 à 58 du Règlement du Conseil (CE) n° 1493/1999 du 17 mai 1999 établissant des dispositions particulières relatives aux vins mousseux de qualité produits dans des régions déterminées et suivant le cahier des charges figurant à l'annexe du présent arrêté.

Namur, le 5 mars 2008.

B. LUTGEN

## ANNEXE

Cahier des charges relatif à l'agrément du "Vin mousseux de qualité de Wallonie"  
et du "Crémant de Wallonie" comme vins mousseux de qualité d'appellation d'origine contrôlée (v.m.q.p.r.d.)

CHAPITRE 1<sup>er</sup>. — *Dispositions communes*

Article 1<sup>er</sup>. Dénomination et zones de production.

Les dénominations "Vin mousseux de qualité de Wallonie" (v.m.q.p.r.d.) et "Crémant de Wallonie" (v.m.q.p.r.d.) peuvent être utilisées pour les vins mousseux produits en Région wallonne et qui remplissent les conditions fixées au présent cahier des charges. Ces dénominations peuvent être éventuellement complétées par une des unités géographiques plus petites suivantes dont les raisins sont issus, tel que mentionné à l'annexe VIII, E.1. du Règlement (CE) n° 1493/1999 :

Province du Brabant wallon :

*"Roman País"*

les communes : Braine-le-Château, Ittre, Nivelles, Rebecq, Tubize

*"Ardennes brabançonnnes"*

les communes : Chaumont-Gistoux, Grez-Doiceau, Ottignies-Louvain-la-Neuve, Rixensart, Wavre

*"Hesbaye brabançonne"*

les communes : Beauvechain, Hélécinne, Incourt, Jodoigne, Orp-Jauche, Perwez, Ramillies

*"Pays de Villers en Brabant wallon"*

les communes : Chastre, Court-Saint-Etienne, Mont-Saint-Guibert, Villers-la-Ville, Walhain

*"Pays de Waterloo"*

les communes : Braine-l'Alleud, Genappe, La Hulpe, Lasne, Waterloo

Province de Hainaut :

*"Pays de Mons"*

les communes : Boussu, Colfontaine, Dour, Frameries, Hensies, Honnelles, Jurbise, Lens, Mons, Quaregnon, Quévy, Quiévrain, Saint-Ghislain

*"Tournaisis"*

les communes : Antoing, Ath, Belœil, Bernissart, Brugelette, Brunehaut, Celles, Chièvres, Ellezelles, Enghien, Flobecq, Frasnes-lez-Anvaing, Lessines, Leuze-en-Hainaut, Mont-de-l'Enclus, Pecq, Péruwelz, Rumes, Silly, Tournai

*"Pays du centre"*

les communes : Braine-le-Comte, Chapelle-lez-Herlaimont, Ecaussinnes, La Louvière, Le Rœulx, Manage, Morlanwelz, Seneffe, Soignies

*"Les Terres Blanches"*

commune de Binche (Waudrez), Mons (Harmignies), Quévy (Givry et Aulnois), Erquelines (Grand-Reng) Estinnes

*"Picardie"*

les communes : Comines-Warнетon, Estaimpuis, Mouscron

*"Botte du Hainaut"*

les communes : Beaumont, Chimay, Froidchapelle, Momignies, Sivry-Rance

*"Pays de Charleroi"*

les communes : Aiseau-Presles, Charleroi, Châtelet, Courcelles, Farciennes, Fleurus, Gerpinnes, Les Bons Villers, Montigny-le-Tilleul, Pont-à-Celles

*"Val de Sambre et Thudinie"*

les communes : Anderlues, Binche, Erquelines, Fontaine-l'Évêque, Ham-sur-Heure-Nalinnes, Lobbes, Merbes-le-Château, Thuin

Province de Liège :

*"Hesbaye-Meuse"*

les communes : Amay, Berloz, Donceel, Engis, Faimés, Fexhe-le-Haut-Clocher, Oreye, Remicourt, Saint-Georges-sur-Meuse, Verlaine, Villers-le-Bouillet, Waremme

*"Thermes et Coteaux"*

les communes : Beyne-Heusay, Chaudfontaine, Fléron, Trooz

*"Pays de Herve"*

les communes : Aubel, Herve, Olne, Plombières, Soumagne, Thimister-Clermont, Welkenraedt

*"Pays de Liège"*

les communes : Ans, Awans, Crisnée, Flémalle, Grâce-Hollogne, Herstal, Juprelle, Liège, Neupré, Saint-Nicolas, Seraing

*"Huy-Meuse-Condroz"*

les communes : Clavier, Huy, Marchin, Modave, Nandrin, Tinlot

*"Vallées de la Burdinale et de la Mehaigne"*

les communes : Braives, Burdinne, Geer, Hannut, Héron, Lincent, Wanze, Wasseiges

*"Basse Meuse"*

les communes : Bassenge, Blegny, Dalhem, Oupeye, Visé

Province de Luxembourg :

*"Gaume"*

les communes : Etalle, Meix-devant-Virton, Musson, Rouvroy, Saint-Léger, Tintigny, Virton

*"Pays de la Semois entre Ardenne et Gaume"*

les communes : Chiny, Florenville, Herbeumont

*"Pays d'Arlon"*

les communes : Arlon, Attert, Aubange, Martelange, Messancy

Province de Namur :

*"Haute-Meuse dinantaise"*

les communes : Anhée, Dinant, Hastière, Onhaye, Yvoir

*"Pays de Namur"*

les communes : Andenne, Assesse, Eghezée, Fernelmont, Floreffe, Fosses-la-Ville, Gesves, La Bruyère, Mettet, Namur, Ohey, Profondeville

*"Sambre-Orneau"*

les communes : Gembloux, Jemeppe-sur-Sambre, Sambreville, Sombreffe

*"Vallées des Eaux vives"*

les communes : Cerfontaine, Couvin, Doische, Florennes, Philippeville, Viroinval, Walcourt.

Toutes les étapes de l'élaboration du vin doivent avoir lieu en Région wallonne ou dans une des unités géographiques plus petites susmentionnées.

Art. 2. Agrément des producteurs.

Tout producteur de la zone vitivinicole visée à l'article 1<sup>er</sup> peut introduire, auprès de la Commission d'agrément mentionnée à l'article 8, une demande, sous la forme d'un dossier complet, pour figurer sur la liste des producteurs de vins aptes à recevoir la dénomination "Vin mousseux de qualité de Wallonie" ou "Crémant de Wallonie". La Commission d'agrément statue sur la demande dans les trois mois par une décision motivée dont copie est transmise au Ministre.

Art. 3. Obtention de la dénomination.

Pour obtenir la dénomination "Vin mousseux de qualité de Wallonie" (v.m.q.p.r.d.) ou "Crémant de Wallonie" (v.m.q.p.r.d.), une demande doit être adressée par le producteur agréé à la Commission d'agrément visée à l'article 8.

Le demande doit contenir les éléments suivants :

1° nom et adresse du demandeur/producteur;

2° localisation des vignobles;

3° numéro cuve/fût;

4° année de production et volume;

5° cépage(s);

6° production par lot;

7° titre alcoométrique naturel;

8° une déclaration faisant apparaître que toute la transformation de raisins en vin s'est opérée en Région wallonne.

Art. 4. Enrichissement et désacidification.

Pour le raisin frais, le moût de raisins partiellement fermenté, le vin nouveau encore en fermentation :

1° le titre alcoométrique volumique naturel peut être augmenté par addition de saccharose, de moût de raisins concentré, ou de moût de raisins concentré rectifié conformément aux limites d'enrichissement prévue par le Règlement (CE) n° 1493/1999 - annexe V, points C et D.

2° il peut être procédé à une désacidification partielle du vin. Cette désacidification ne peut s'opérer qu'à concurrence de 1 gramme par litre, exprimée en acide tartrique, soit 13,3 milliéquivalent par litre, conformément aux limites prévues par le Règlement (CE) n°1493/1999 - annexe V, point E.

Art. 5. Analyse et appréciation des caractères organoleptiques.

Les producteurs agréés doivent soumettre le vin apte à porter la dénomination "Vin mousseux de qualité de Wallonie" (v.m.q.p.r.d.) ou "Crémant de Wallonie" (v.m.q.p.r.d.) à un examen analytique et à un examen organoleptique.

L'examen analytique est effectué par les services de la Direction générale Contrôle et Médiation du Service public fédéral Economie, Classes moyennes, P.M.E. & Energie, il vise à vérifier le titre alcoométrique, l'acidité totale et les teneurs en sucre et en anhydre sulfureux des échantillons. Seuls les vins conformes sont soumis à l'examen organoleptique.

Les frais des examens analytiques sont à charge du demandeur.

L'examen organoleptique concerne la couleur, la limpidité et le goût. Le vin examiné doit obtenir au moins 11 points sur un maximum de 20.

Aux fins d'analyses, trois échantillons scellés contradictoirement de 75 cl sont prélevés par la Direction générale Contrôle et Médiation susmentionnée. Le premier échantillon est destiné à l'examen analytique et le deuxième à l'examen organoleptique. Le troisième échantillon est conservé aux fins d'une contre-expertise éventuelle, par le secrétariat de la Commission d'agrément, pendant une période de trois ans à partir de la date du bulletin d'analyse.

Art. 6. Protection de l'indication géographique.

Sans préjudice des mentions complémentaires autorisées par la Commission d'agrément et moyennant l'observation des conditions énumérées au présent cahier des charges, le vin peut porter la dénomination "Vin mousseux de qualité de Wallonie" (v.m.q.p.r.d.) ou "Crémant de Wallonie" (v.m.q.p.r.d.).

Les termes "Vin mousseux de qualité de Wallonie" ou "Crémant de Wallonie" et tout autre terme faisant allusion à la zone de production ci-dessus dénommée, susceptibles d'introduire une confusion auprès du consommateur, sont interdits pour tous les vins qui n'ont pas été reconnus par la Commission d'agrément.

Art. 7. Etiquetage, mentions obligatoires et facultatives.

L'étiquetage, les mentions obligatoires et les mentions facultatives doivent être conformes à l'annexe VIII du Règlement (CE) n° 1493/1999, notamment les points E.4. en ce qui concerne la mention "méthode traditionnelle" et le point E.6. b) en ce qui concerne la mention "crémant".

Art. 8. Commission d'agrément.

La Commission d'agrément est chargée de la reconnaissance du vin comme "Vin mousseux de qualité de Wallonie" ou "Crémant de Wallonie". Elle est chargée de l'inventaire des parcelles et dresse la liste des producteurs agréés. Elle concourt à la réalisation des objectifs d'un vin mousseux de qualité et met tout en œuvre pour protéger ladite dénomination.

La Commission d'agrément est habilitée à proposer au Ministre des modifications au présent cahier des charges, dans le respect des Règlements européens en vigueur, par une majorité de deux tiers de ses membres présents et/ou représentés.

La Commission d'agrément fait au Ministre toute proposition de nature à favoriser l'amélioration de la production de vins de qualité.

Art. 9. Transport.

Le transport de moût ou de vin de base en vrac n'est autorisé qu'à l'intérieur du territoire de la Région wallonne ou d'une des unités géographiques mentionnées à l'article 1<sup>er</sup>, moyennant notification préalable à la Commission d'agrément.

Le contrôle des documents d'accompagnement, de l'étanchéité des cuves et de la traçabilité du contenu sera assuré par les services de la Direction générale Contrôle et Médiation susmentionnés.

Art. 10. Contrôles.

La déclaration de stock au 31 août de l'année de récolte doit être transmise chaque année à la Commission d'agrément pour le 1<sup>er</sup> octobre.

La déclaration de récolte doit être transmise à ladite Commission pour le 15 décembre de chaque année.

La demande d'agrément du vin mousseux de qualité ne peut avoir lieu avant le 1<sup>er</sup> juin de l'année qui suit la récolte.

Les formulaires de déclaration de stock, de récolte et de demande d'agrément sont fournis par le secrétariat de la Commission.

La Direction générale Contrôle et Médiation susmentionnée est chargée du contrôle du respect du présent cahier des charges ainsi que de celui des éléments documentaires.

Le producteur agréé doit se soumettre à tout moment aux contrôles exercés par la Commission d'agrément et par les autorités compétentes susmentionnées.

S'il ressort du contrôle que les dispositions du présent cahier des charges n'ont pas été respectées, l'agrément peut être retiré et les frais de contrôle mis à la charge du producteur concerné, assortis le cas échéant d'autres sanctions légales ou administratives.

CHAPITRE II. — *Vin mousseux de qualité de Wallonie (v.m.q.p.r.d.)*

Art. 11. Cépages.

Les vins blancs ou rosés destinés à l'élaboration d'un "Vin mousseux de qualité de Wallonie" doivent provenir des cépages suivants :

Chardonnay;

Pinot noir;

Pinot blanc;

Pinot gris;

Pinot Meunier;

Auxerrois;

Riesling.

Art. 12. Vin de base.

Les vins de base qui seront destinés à la production de vins mousseux de qualité doivent être répertoriés dans des registres séparés et répondre aux conditions de l'annexe V du Règlement (CE) n° 1493/1999 portant organisation commune du marché vitivinicole.

Les vins mousseux qui ont droit à la dénomination "Vin mousseux de qualité de Wallonie" doivent provenir des vins blancs et rosés des cépages prévus à l'article 11.

Art. 13. Titre alcoométrique.

Le titre alcoométrique volumique naturel minimal du vin de base est de 8 % vol.

Le titre alcoométrique volumique effectif ne peut être inférieur à 8,5 % vol.

En cas d'augmentation du titre alcoométrique volumique naturel des vins de base, comme prévu à l'article 2, 1<sup>o</sup>, le titre alcoométrique volumique total ne peut en aucun cas dépasser 11,5 % vol tel que mentionné à l'annexe V du Règlement (CE) n° 1493/1999.

Art. 14. Rendement à l'hectare.

Le rendement moyen maximal des vins de base est limité à 95 hl/ha. Le rendement peut être adapté annuellement par la Commission d'agrément.

Art. 15. Documents relatifs aux vins destinés à l'élaboration de "Vin mousseux de qualité de Wallonie".

Dans les déclarations de récolte et de stock, factures, documents comptables, pièces de régie et tous autres documents accompagnant le vin et la vendange, la mention "vin destiné à l'élaboration de vin mousseux de qualité de Wallonie" est obligatoire.

### CHAPITRE III. — Crémant de Wallonie (v.m.q.p.r.d.)

#### Art. 16. Cépages.

Les vins destinés à l'élaboration de "Crémant de Wallonie" ne peuvent être issus exclusivement que des cépages suivants :

Chardonnay;

Pinot noir;

Pinot blanc;

Pinot meunier.

#### Art. 17. Carnet de pressoir.

La pesée des raisins est obligatoire sur le lieu de pressurage.

La tenue d'un carnet de pressoir est obligatoire. Ce carnet précise, pour chaque lot, la date et l'heure du début de chaque opération, le poids des raisins mis en œuvre par cépage, leur titre alcoométrique en puissance, leur origine, le nom du viticulteur et les volumes des moûts obtenus. Il doit être tenu sur place à la disposition des agents de la Direction générale Contrôle et Médiation, qui peuvent effectuer librement toutes opérations de contrôle.

#### Art. 18. Vin de base.

Les vins de base qui seront destinés à la production de "Crémant de Wallonie" doivent être répertoriés dans des registres séparés et répondre aux conditions de l'annexe V du Règlement (CE) n° 1493/1999 portant organisation commune du marché vitivinicole.

Les vins mousseux qui ont droit à la dénomination "Crémant de Wallonie" doivent provenir des vins blancs et rosés des cépages prévus à l'article 16.

La mention "vin destiné à l'élaboration de Crémant de Wallonie" ne peut être appliquée qu'à des vins vinifiés conformément aux usages locaux provenant de raisins récoltés à bonne maturité et obtenus dans la limite prévue de 100 litres de moût pour 150 kg de vendanges.

Les raisins ne peuvent être transportés que dans des récipients non étanches; pour la vinification, tant en blanc qu'en rosé, les raisins doivent être mis entiers dans le pressoir.

L'emploi de tout système d'égouttage, de foulage ou de pressurage de la vendange par vis hélicoïdales ou par pressoirs contenant des chaînes est interdit pour l'élaboration des "Crémants de Wallonie".

#### Art. 19. Titre alcoométrique.

La dénomination "Crémant de Wallonie" ne peut s'appliquer qu'à des vins provenant de raisins récoltés à bonne maturité et présentant un titre alcoométrique volumique naturel minimum de 8 %.

Le titre alcoométrique volumique effectif ne peut être inférieur à 8,5 % vol.

Si les vins subissent un enrichissement, conformément au règlement en vigueur, le titre alcoométrique volumique total maximum est de 11,5 % vol avant adjonction de la liqueur d'expédition, sous peine de perdre le droit à l'appellation d'origine considérée, conformément à l'annexe V - point D7 du Règlement (CE) n° 1493/1999.

La liqueur de tirage doit être conforme au Règlement (CE) n° 1493/1999, annexe VI, point K, sous 5. La liqueur d'expédition doit être conforme au Règlement (CE) n° 1493/1999, annexe V, point H, sous 2.

#### Art. 20. Rendement à l'hectare.

Le rendement maximum est fixé, par hectare de vignes en production pouvant bénéficier de l'appellation, à 95 hectolitres. Cette limite peut être adaptée, le cas échéant, par la commission de d'agrément, notamment en fonction de conditions climatiques exceptionnelles.

#### Art. 21. Documents relatifs aux vins destinés à l'élaboration de "Crémant de Wallonie".

Dans les déclarations de récolte et de stock, factures, documents comptables, pièces de régie et tous autres documents accompagnant le vin et la vendange, la mention "vin destiné à l'élaboration de Crémant de Wallonie" est obligatoire.

#### Art. 22. Conditions particulières d'élaboration du "Crémant de Wallonie".

Les "Crémants de Wallonie" doivent être rendus mousseux par deuxième fermentation alcoolique en bouteille.

Ils doivent se trouver sans interruption sur lies pendant au moins neuf mois à partir de la constitution de la cuvée dans la même entreprise située dans l'aire de production.

Ils doivent être séparés des lies par dégorgement.

Le tirage en bouteilles où s'effectue la prise de mousse ne peut avoir lieu avant le 1<sup>er</sup> janvier de l'année qui suit celle de la récolte.

Ils doivent présenter après dégorgement une surpression de gaz carbonique au moins égale à 4 atmosphères mesurée à la température de 20 degrés Celsius. Leur teneur en anhydride sulfureux total ne doit pas excéder 150 milligrammes par litre. La teneur en sucre doit être inférieure à 50 grammes par litre.

Vu pour être annexé à l'arrêté ministériel du 5 mars 2008 portant agrément et fixant le cahier des charges du "Vin mousseux de qualité de Wallonie" et du "Crémant de Wallonie" comme vins mousseux de qualité d'appellation d'origine contrôlée (v.m.q.p.r.d.).

Namur, le 5 mars 2008.

## ÜBERSETZUNG

## MINISTERIUM DER WALLONISCHEN REGION

D. 2008 — 2033

[2008/202157]

**5. MÄRZ 2008 — Ministerialerlass zur Zulassung des "Vin mousseux de qualité de Wallonie" und des "Crémant de Wallonie" als Qualitätsschaumweine mit kontrollierter Herkunftsbezeichnung (Qualitätsschaumwein b.A.) und zur Festlegung des entsprechenden Lastenheftes**

Der Minister der Landwirtschaft, der ländlichen Angelegenheiten, der Umwelt und des Tourismus,

Aufgrund des Gesetzes vom 28. März 1975 über den Handel mit Erzeugnissen der Landwirtschaft, des Gartenbaus und der Seefischerei, insbesondere des Artikels 1 1. Absatz und der Artikel 3 und 4;

Aufgrund des Gesetzes vom 21. Februar 1986 zur Ahndung der Verstöße gegen die Verordnungen der Europäischen Wirtschaftsgemeinschaft über den Weinmarkt;

Aufgrund des Dekrets vom 7. September 1989 über die Bezeichnung des lokalen Ursprungs und die Bezeichnung des Wallonischen Ursprungs, abgeändert durch das Dekret vom 19. Dezember 2002;

In Erwägung der Verordnung (EG) Nr. 1493/1999 des Rates vom 17. Mai 1999 über die gemeinsame Marktorganisation für Wein, insbesondere der Artikel 54 bis 58 und der Anlagen V, VI und VIII;

In Erwägung der Verordnung (EG) Nr. 753/2002 der Kommission vom 29. April 2002 mit Durchführungsbestimmungen zur Verordnung (EG) Nr. 1493/1999 hinsichtlich der Beschreibung, der Bezeichnung, der Aufmachung und des Schutzes bestimmter Weinbauerzeugnisse;

In Erwägung der Verordnung (EG) Nr. 884/2001 der Kommission vom 24. April 2001 mit Durchführungsbestimmungen zu den Begleitdokumenten für die Beförderung von Weinbauerzeugnissen und zu den Ein- und Ausgangsbüchern im Weinsektor;

In Erwägung der Notwendigkeit, die laufende Produktion schnellstmöglich zu regeln;

Aufgrund der am 28. September 2007 stattgefundenen Konzertierung zwischen den Regionalregierungen und der Föderalbehörde;

Aufgrund der Dringlichkeit, die durch die Notwendigkeit begründet wird, dass die laufende Produktion zu schützen ist;

Aufgrund des Erlasses der Wallonischen Regierung vom 5. März 2008 zur Genehmigung der bescheinigenden Stelle für die Wallonischen Weine und zur Festlegung der Bezeichnung und der Zulassungsbedingungen des "Vin mousseux de qualité de Wallonie" und des "Crémant de Wallonie" als Qualitätsschaumweine mit kontrollierter Herkunftsbezeichnung (Qualitätsschaumwein b.A.) (v.m.q.p.r.d.),

Beschließt:

**Einziges Artikel** - Der "Vin mousseux de qualité de Wallonie" und der "Crémant de Wallonie" werden als Qualitätsschaumweine mit kontrollierter Herkunftsbezeichnung (Qualitätsschaumwein b.A.) im Sinne der Artikel 54 bis 58 der Verordnung (EG) Nr. 1493/1999 des Rates vom 17. Mai 1999 zur Festlegung besonderer Vorschriften für Qualitätsweine bestimmter Anbauggebiete und gemäß dem vorliegendem Erlass als Anlage beigefügten Lastenheft zugelassen.

Namur, den 5. März 2008

B. LUTGEN

## ANLAGE

Lastenheft bezüglich der Zulassung des "Vin mousseux de qualité de Wallonie" und des "Crémant de Wallonie" als Qualitätsschaumweine mit kontrollierter Herkunftsbezeichnung (Qualitätsschaumwein b.A.)

KAPITEL I — *Gemeinsame Bestimmungen*

Artikel 1 - Bezeichnung und Anbauggebiete.

Die Bezeichnungen "Vin mousseux de qualité de Wallonie" (v.m.q.p.r.d.) und "Crémant de Wallonie" (v.m.q.p.r.d.) können für die Schaumweine benutzt werden, die in der Wallonischen Region produziert werden, und den in vorliegendem Lastenheft festgelegten Bedingungen genügen. Diese Bezeichnungen können ggf. durch eine der nachstehenden kleineren geographischen Einheiten ergänzt werden, deren Trauben in Übereinstimmung mit der Anlage VIII, E.1. der Verordnung (EG) Nr. 1493/1999 aus folgenden Gemeinden stammen:

Provinz Wallonisch-Brabant:

*"Roman País"*

die Gemeinden: Braine-le-Château, Ittre, Nivelles, Rebecq, Tubize

*"Ardennes brabançonnes"*

die Gemeinden: Chaumont-Gistoux, Grez-Doiceau, Ottignies-Louvain-la-Neuve, Rixensart, Wavre

*"Hesbaya brabançonne"*

die Gemeinden: Beauvechain, Héléécine, Incourt, Jodoigne, Orp-Jauche, Perwez, Ramillies

*"Pays de Villers en Brabant wallon"*

die Gemeinden: Chastre, Court-Saint-Etienne, Mont-Saint-Guibert, Villers-la-Ville, Walhain

*"Pays de Waterloo"*

die Gemeinden: Braine-l'Alleud, Genappe, La Hulpe, Lasne, Waterloo

Provinz Hennegau:

*"Pays de Mons"*

die Gemeinden: Boussu, Colfontaine, Dour, Frameries, Hensies, Honnelles, Jurbise, Lens, Mons, Quaregnon, Quévy, Quiévrain, Saint-Ghislain

*"Tournaisis"*

die Gemeinden: Antoing, Ath, Belœil, Bernissart, Brugelette, Brunehaut, Celles, Chièvres, Ellezelles, Enghien, Flobecq, Frasnes-lez-Anvaing, Lessines, Leuze-en-Hainaut, Mont-de-l'Enclus, Pecq, Péruwelz, Rumes, Silly, Tournai

*"Pays du centre"*

die Gemeinden: Braine-le-Comte, Chapelle-lez-Herlaimont, Ecaussinnes, La Louvière, Le Rœulx, Manage, Morlanwelz, Seneffe, Soignies

*"Les Terres Blanches"*

die Gemeinden: Binche (Waudrez), Mons (Harmignies), Quévy (Givry et Aulnois), Erquelinnes (Grand-Reng) Estinnes

*"Picardie"*

die Gemeinden: Comines-Warneton, Estaimpuis, Mouscron

*"Botte du Hainaut"*

die Gemeinden: Beaumont, Chimay, Froidchapelle, Momignies, Sivry-Rance

*"Pays de Charleroi"*

die Gemeinden: Aiseau-Presles, Charleroi, Châtelet, Courcelles, Farciennes, Fleurus, Gerpinnes, Les Bons Villers, Montigny-le-Tilleul, Pont-à-Celles

*"Val de Sambre et Thudinie"*

die Gemeinden: Anderlues, Binche, Erquelinnes, Fontaine-l'Évêque, Ham-sur-Heure-Nalinnes, Lobbes, Merbes-le-Château, Thuin

Provinz Lüttich:

*"Hesbaye-Meuse"*

die Gemeinden: Amay, Berloz, Donceel, Engis, Faimés, Fexhe-le-Haut-Clocher, Oreye, Remicourt, Saint-Georges-sur-Meuse, Verlaine, Villers-le-Bouillet, Waremme

*"Thermes et Coteaux"*

die Gemeinden: Beyne-Heusay, Chaudfontaine, Fléron, Trooz

*"Pays de Herve"*

die Gemeinden: Aubel, Herve, Olne, Plombières, Soumagne, Thimister-Clermont, Welkenraedt

*"Pays de Liège"*

die Gemeinden: Ans, Awans, Crisnée, Flémalle, Grâce-Hollogne, Herstal, Juprelle, Liège, Neupré, Saint-Nicolas, Seraing

*"Huy-Meuse-Condroz"*

die Gemeinden: Clavier, Huy, Marchin, Modave, Nandrin, Tinlot

*"Vallées de la Burdinale et de la Mehaigne"*

die Gemeinden: Braives, Burdinne, Geer, Hannut, Héron, Lincet, Wanze, Wasseiges

*"Basse Meuse"*

die Gemeinden: Bassenge, Blegny, Dalhem, Oupeye, Visé

Provinz Luxemburg:

*"Gaume"*

die Gemeinden: Etalle, Meix-devant-Virton, Musson, Rouvroy, Saint-Léger, Tintigny, Virton

*"Pays de la Semois entre Ardenne et Gaume"*

die Gemeinden: Chiny, Florenville, Herbeumont

*"Pays d'Arlon"*

die Gemeinden: Arlon, Attert, Aubange, Martelange, Messancy

Provinz Namur:

*"Haute-Meuse dinantaise"*

die Gemeinden: Anhée, Dinant, Hastière, Onhaye, Yvoir

*"Pays de Namur"*

die Gemeinden: Andenne, Assesse, Eghezée, Fernelmont, Floreffe, Fosses-la-Ville, Gesves, La Bruyère, Mettet, Namur, Ohey, Profondeville

*"Sambre-Orneau"*

die Gemeinden: Gembloux, Jemeppe-sur-Sambre, Sambreville, Sombreffe

*"Vallées des Eaux vives"*

die Gemeinden: Cerfontaine, Couvin, Doische, Florennes, Philippeville, Viroinval, Walcourt

Alle Stufen der Weinerzeugung müssen in der Wallonischen Region oder in einer der o.a. kleineren geographischen Einheiten stattfinden.

## Art. 2 - Zulassung der Erzeuger.

Jeder Erzeuger des in Artikel 1 erwähnten Weinanbaugebiets kann bei der in Artikel 8 erwähnten Zulassungskommission einen Antrag in der Form einer vollständigen Akte einreichen, um in der Liste der Erzeuger von Wein, der die Bezeichnungen "Vin mousseux de qualité de Wallonie" oder "Crémant de Wallonie" erhalten kann, verzeichnet zu werden. Die Zulassungskommission befindet binnen drei Monaten über den Antrag mittels eines begründeten Beschlusses, von dem eine Abschrift dem Minister übermittelt wird.

## Art. 3 - Erhalt der Bezeichnung.

Um die Bezeichnung "Vin mousseux de qualité de Wallonie" (v.m.q.p.r.d.) oder "Crémant de Wallonie" (v.m.q.p.r.d.) zu erhalten, muss der Erzeuger einen entsprechenden Antrag an die in Artikel 8 erwähnte Zulassungskommission richten.

Der Antrag muss folgende Elemente enthalten:

- 1° Name und Anschrift des Antragstellers/Erzeugers;
- 2° Standort der Weinanbauflächen;
- 3° Kelter-/Fassnummer;
- 4° Produktionsjahr und Volumen;
- 5° Rebsorte(n);

6° Produktion je nach Los;

7° natürlicher Alkoholgehalt;

8° eine Erklärung, aus der sich ergibt, dass die Umwandlung der Trauben in Wein vollständig in der Wallonischen Region stattgefunden hat.

Art. 4 - Anreicherung und Entsäuerung.

Für die frischen Weintrauben, den teilweise gegorenen Traubenmost, und den Jungwein, dessen Gärung noch nicht beendet ist, gilt Folgendes:

1° der natürliche Alkoholgehalt darf durch Zugabe von Saccharose, konzentriertem Traubenmost oder rektifiziertem Traubenmostkonzentrat angereichert werden, unter Beachtung der Anreicherungsgrenzen gemäß der Verordnung (EG) Nr. 1493/1999 - Anhang V, Punkte C und D.

2° der Wein darf teilweise entsäuert werden. Diese Entsäuerung darf nur bis zur Höchstmenge von 1 g je Liter, ausgedrückt in Weinsäure, d.h. von 13,3 Milliäquivalent je Liter, durchgeführt werden, unter Beachtung der Grenzen gemäß der Verordnung (EG) Nr. 1493/1999 - Anhang V, Punkt E.

Art. 5 - Untersuchung und Bewertung der organoleptischen Merkmale.

Die zugelassenen Erzeuger müssen den Wein, der die Bezeichnung "Vin mousseux de qualité de Wallonie" (v.m.q.p.r.d.) oder "Crémant de Wallonie" (v.m.q.p.r.d.) tragen könnte, einer analytischen und einer organoleptischen Untersuchung unterwerfen.

Die analytische Untersuchung wird von den Dienststellen der Generaldirektion Kontrolle und Vermittlung des Föderalen Öffentlichen Dienstes Wirtschaft, KMU, Mittelstand und Energie vorgenommen; sie dient dazu, den Alkoholgehalt, die Gesamtsäure, den Zuckergehalt und den Schwefeldioxidgehalt der Proben zu prüfen. Nur die Weine, die den vorgeschriebenen Werten genügen, werden der organoleptischen Untersuchung unterworfen.

Die Kosten für die analytischen Prüfungen gehen zu Lasten des Antragstellers.

Die organoleptische Prüfung erstreckt sich auf Farbe, Klarheit und Geschmack. Der geprüfte Wein muss mindestens 11 Punkte von max. 20 erhalten.

Zwecks der Untersuchungen werden drei getrennt versiegelten Proben von 75 cl von der oben genannten Generaldirektion Kontrolle und Vermittlung entnommen. Die erste Probe ist für die analytische Prüfung und die zweite für die organoleptische Prüfung bestimmt. Die dritte Probe wird zwecks einer etwaigen Gegenprüfung während eines Zeitraums von drei Jahren ab dem Datum des Untersuchungsberichts vom Sekretariat der Zulassungskommission aufbewahrt.

Art. 6 - Schutz der geographischen Angabe.

Unbeschadet der von der Zulassungskommission genehmigten zusätzlichen Angaben und vorbehaltlich der Einhaltung der in vorliegendem Lastenheft aufgelisteten Bedingungen kann der Wein die Bezeichnung "Vin mousseux de qualité de Wallonie" (v.m.q.p.r.d.) oder "Crémant de Wallonie" (v.m.q.p.r.d.) tragen.

Die Begriffe "Vin mousseux de qualité de Wallonie" bzw. "Crémant de Wallonie" oder jeder andere Begriff, der auf das oben genannte Anbaugebiet hinweist, sind für alle Weine untersagt, die nicht von der Zulassungskommission anerkannt worden sind, wenn sie bei dem Verbraucher zur Verwirrung führen könnte.

Art. 7 - Etikettierung, obligatorische und fakultative Angaben.

Die Etikettierung, die obligatorischen und fakultativen Angaben müssen den Bestimmungen der Anlage VIII der Verordnung (EG) Nr. 1493/1999 genügen, insbesondere den Punkten E.4. betreffend den Begriff "traditionelles Verfahren" und dem Punkt E.6. b) betreffend den Begriff "Crémant".

Art. 8 - Zulassungskommission.

Die Zulassungskommission ist mit der Anerkennung des Weins als "Vin mousseux de qualité de Wallonie" oder "Crémant de Wallonie" beauftragt. Sie ist mit dem Inventar der Parzellen und der Aufstellung der Liste der zugelassenen Erzeuger beauftragt. Sie leistet ihren Beitrag zur Umsetzung der Ziele eines Qualitätsschaumweins und trifft alle erforderlichen Maßnahmen zum Schutz der genannten Bezeichnung.

Die Zulassungskommission ist dazu berechtigt, dem Minister Änderungen zu vorliegendem Lastenheft vorzuschlagen, unter Beachtung der geltenden Europäischen Verordnungen, und dies durch eine Zweidrittelmehrheit ihrer anwesenden und/oder vertretenen Mitglieder.

Die Zulassungskommission macht dem Minister Vorschläge zur Verbesserung der Produktion von Qualitätsweinen.

Art. 9 - Transport.

Der Transport von Most oder Grundwein in loser Schüttung ist nur innerhalb des Gebiets der Wallonischen Region oder einer der in Artikel 1 erwähnten geographischen Einheiten gestattet, vorbehaltlich einer vorhergehenden Mitteilung an die Zulassungskommission.

Die Kontrolle der Begleitdokumente, der Dichtheit der Behältnisse und der Rückverfolgbarkeit des Inhalts wird von den oben genannten Dienststellen der Generaldirektion Kontrolle und Vermittlung gewährleistet.

Art. 10 - Kontrollen.

Die Lagerangabe am 31. August des Erntejahres muss jedes Jahr der Zulassungskommission spätestens zum 1. Oktober übermittelt werden.

Die Ernteangabe muss dieser Kommission zum 15. Dezember eines jedes Jahres übermittelt werden.

Der Zulassungsantrag für den Qualitätsschaumwein darf nicht vor dem 1. Juni des Jahres, das auf die Ernte folgt, stattfinden.

Die Formulare für die Lager- und Ernteangabe und für den Zulassungsantrag werden vom Sekretariat der Kommission bereitgestellt.

Die oben genannte Generaldirektion Kontrolle und Vermittlung wird mit der Kontrolle der Einhaltung vorliegenden Lastenheftes sowie der Unterlagen beauftragt.

Der zugelassene Erzeuger muss sich zu jeder Zeit den von der Zulassungskommission und den oben genannten zuständigen Behörden ausgeübten Kontrollen unterwerfen.

Wenn sich aus der Kontrolle ergibt, dass die Bestimmungen vorliegenden Lastenheftes nicht eingehalten worden sind, kann die Zulassung zurückgezogen werden und können die Kosten für die Kontrolle dem betreffenden Erzeuger zu Lasten gelegt werden; ggf. werden dem Erzeuger weitere gesetzliche oder administrative Strafmaßnahmen auferlegt.



KAPITEL II — *“Vin mousseux de qualité de Wallonie (v.m.q.p.r.d.)”*

## Art. 11 - Rebsorten.

Die Weiß- und Roséweine, die zur Bereitung eines *“Vin mousseux de qualité de Wallonie”* bestimmt sind, müssen von folgenden Rebsorten stammen:

Chardonnay;  
Pinot noir;  
Pinot blanc;  
Pinot gris;  
Pinot Meunier;  
Auxerrois;  
Riesling.

## Art. 12 - Grundwein.

Die Grundweine, die zur Erzeugung von Qualitätsschaumweinen bestimmt sind, müssen in getrennten Registern verzeichnet werden, und den Bedingungen des Anhangs V der Verordnung (EG) Nr. 1493/1999 über die gemeinsame Marktorganisation für Wein genügen.

Die Schaumweine, die als *“vin mousseux de qualité de Wallonie”* bezeichnet werden können, müssen von den Weiß- und Roséweinen der in Artikel 11 bestimmten Rebsorten stammen.

## Art. 13 - Alkoholgehalt.

Der natürliche Mindestalkoholgehalt des Grundweins beträgt 8% vol.

Der effektive Alkoholgehalt darf nicht unter 8,5% vol liegen.

Bei einer Erhöhung des natürlichen Alkoholgehalts der Grundweine, wie in Artikel 2 1° vorgesehen, darf der Gesamtalkoholgehalt auf keinen Fall 11,5% vol überschreiten, wie im Anhang V der Verordnung (EG) Nr. 1493/1999 vorgesehen.

## Art. 14 - Hektarertrag.

Der maximale durchschnittliche Hektarertrag der Grundweine ist auf 95 hl/ha beschränkt. Der Ertrag darf jährlich von der Zulassungskommission angepasst werden.

Art. 15 - Dokumente in Bezug auf die Weine für die Bereitung des *“Vin mousseux de qualité de Wallonie”*

Die Angabe *“vin destiné à l'élaboration de vin mousseux de qualité de Wallonie”* ist in den Ernte- und Lagerangaben, Rechnungen, Rechnungsunterlagen, Regiedokumenten und sonstigen Unterlagen, die den Wein und die Weinlese begleiten, obligatorisch.

KAPITEL III — *“Crémant de Wallonie (v.m.q.p.r.d.)”*

## Art. 16 - Rebsorten.

Die zur Bereitung eines *“Crémant de Wallonie”* bestimmten Weine dürfen nur von folgenden Rebsorten stammen:

Chardonnay;  
Pinot noir;  
Pinot blanc;  
Pinot meunier;

## Art. 17 - Kelterbuch.

Die Trauben müssen am Ort, wo sie ausgepresst werden, gewogen werden.

Das Führen eines Kelterbuches ist obligatorisch. In diesem Buch werden für jedes Los folgende Angaben verzeichnet: Datum und Uhrzeit des Anfangs jedes Keltervorgangs, Gewicht der Trauben nach Rebsorte, deren potentieller Alkoholgehalt, deren Ursprung, der Name des Winzers und die erhaltenen Mostvolumen. Das Kelterbuch muss vor Ort zur Verfügung der Bediensteten der Generaldirektion Kontrolle und Vermittlung gehalten werden; diese werden dazu ermächtigt, alle Kontrollmaßnahmen frei durchzuführen.

## Art. 18 - Grundwein.

Die Grundweine, die zur Erzeugung von *“Crémant de Wallonie”* bestimmt sind, müssen in getrennten Registern verzeichnet werden, und den Bedingungen des Anhangs V der Verordnung (EG) Nr. 1493/1999 über die gemeinsame Marktorganisation für Wein genügen.

Die Schaumweine, die als *“Crémant de Wallonie”* bezeichnet werden können, müssen von den Weiß- und Roséweinen der in Artikel 16 bestimmten Rebsorten stammen.

Die Angabe *“Wein zur Bereitung von Crémant de Wallonie”* darf nur für Weine verwendet werden, die in Übereinstimmung mit den örtlichen Gepflogenheiten bereitet werden unter Anwendung von genügend reifen Trauben, die binnen der vorgesehenen Grenze von 100 Litern Most für 150 kg gelesener Trauben geerntet wurden.

Die Trauben dürfen nur in nicht abgedichteten Behältnissen transportiert werden; für die Bereitung des Weiß- sowie auch des Roséweins müssen die Trauben ganz in die Presse eingegeben werden.

Die Benutzung eines Systems zum Abtropfen, Einmischen oder Abpressen des Leseguts anhand von Schneckenförderern oder mit Ketten ausgerüsteten Kellern ist bei der Bereitung des *“Crémant de Wallonie”* untersagt.

## Art. 19 - Alkoholgehalt.

Die Bezeichnung *“Crémant de Wallonie”* darf nur für Weine angewandt werden, die von genügend reifen Trauben stammen, und einen natürlichen Alkoholgehalt von mindestens 8% aufweisen.

Der effektive Alkoholgehalt darf nicht unter 8,5% vol liegen

Werden die Weine in Übereinstimmung mit der geltenden Verordnung angereichert, so ist der maximale Gesamtalkoholgehalt 11,5% vol vor der Beifügung der Versanddosage, unter Gefahr des Verlusts des Rechtes auf die betreffende Ursprungsbezeichnung, in Übereinstimmung mit der Anlage V, Punkt D7 der Verordnung (EG) Nr. 1493/1999.

Die Fülldosage muss der Verordnung (EG) Nr. 1493/1999, Anhang VI, Punkt K, Nr. 5 genügen. Die Versanddosage muss der Verordnung (EG) Nr. 1493/1999, Anhang V, Punkt H, Nr. 2 genügen.

Art. 20 - Hektarertrag.

Der Höchstertrag pro Hektar Reben in Produktion, für die die Bezeichnung verwendet werden kann, beträgt 95 Hektoliter. Diese Grenze kann ggf. von der Zulassungskommission angepasst werden, insbesondere aufgrund von außergewöhnlichen Witterungsverhältnissen.

Art. 21 - Dokumente in Bezug auf die Weine für die Bereitung des "Crémant de Wallonie".

Die Angabe "vin destiné à l'élaboration de Crémant de Wallonie" ist in den Ernte- und Lagerangaben, Rechnungen, Rechnungsunterlagen, Regiedokumenten und sonstigen Unterlagen, die den Wein und die Weinlese begleiten, obligatorisch.

Art. 22 - Sonderbedingungen für die Bereitung des "Crémant de Wallonie".

Bei dem "Crémant de Wallonie" muss der Wein durch eine zweite alkoholische Gärung in der Flasche zum Schaumwein gemacht werden.

Die "Crémants de Wallonie" müssen vom Zeitpunkt der Bereitung der Cuvée an mindestens neun Monate lang ununterbrochen in demselben in dem Produktionsgebiet befindlichen Betrieb auf ihrem Trub gelagert sein.

Sie müssen durch Degorgieren von ihrem Trub getrennt sein.

Das Füllen in Flaschen, wo die Einleitung der Schaumbildung stattfindet, darf nicht vor dem 1. Januar des Jahres nach der Ernte stattfinden.

Sie müssen nach Degorgieren einen Kohlendioxidüberdruck von mindestens 4 bar bei einer Temperatur von 20 Grad Celsius aufweisen. Der Gesamtgehalt an Schwefeldioxid darf 150 Milligramm/Liter nicht überschreiten. Der Zuckergehalt muss unter 50 Gramm pro Liter liegen.

Gesehen, um dem Ministerialerlass vom 5. März 2008 zur Zulassung des "Vin mousseux de qualité de Wallonie" und des "Crémant de Wallonie" als Qualitätsschaumweine mit kontrollierter Herkunftsbezeichnung (Qualitätsschaumwein b.A.) und zur Festlegung des entsprechenden Lastenheftes als Anlage beigefügt zu werden.

Namur, den 5. März 2008

Der Minister der Landwirtschaft, der ländlichen Angelegenheiten, der Umwelt und des Tourismus,  
B. LUTGEN

---

VERTALING

MINISTERIE VAN HET WAALSE GEWEST

N. 2008 — 2033

[2008/202157]

**5 MAART 2008. — Ministerieel besluit houdende erkenning en tot vaststelling van het productdossier van de "Waalse mousserende kwaliteitswijn" en van de "Crémant de Wallonie" als mousserende kwaliteitswijnen met de gecontroleerde oorsprongsbenaming (v.m.q.p.r.d.)**

De Minister van Landbouw, Landelijke Aangelegenheden, Leefmilieu en Toerisme,

Gelet op de wet van 28 maart 1975 betreffende de handel in landbouw-, tuinbouw-, en zeevisserijproducten, inzonderheid op artikel 1, eerste lid, en op de artikelen 3 en 4;

Gelet op de wet van 21 februari 1986 tot strafbaarstelling van de overtredingen van de verordeningen van de Europese Economische Gemeenschap inzake de wijnmarkt;

Gelet op het decreet van 7 september 1989 betreffende de benaming van lokale oorsprong en de benaming van Waalse oorsprong, gewijzigd bij het decreet van 19 december 2002;

Gelet op Verordening (EG) nr. 1493/1999 van de Raad van 17 mei 1999 houdende een gemeenschappelijke ordening van de wijnmarkt, inzonderheid op de artikelen 54 tot 58 en de bijlagen V, VI en VIII;

Gelet op Verordening (EG) nr. 753/2002 van de Commissie van 29 april 2002 tot vaststelling van uitvoeringsbepalingen van Verordening (EG) nr. 1493/1999 wat betreft de omschrijving, de benaming, de aanbestedingsvorm en de bescherming van bepaalde wijnbouwproducten;

Gelet op Verordening (EG) nr. 884/2001 van de Commissie van 24 april 2001 houdende uitvoeringsbepalingen betreffende de begeleidende documenten voor het vervoer van wijnbouwproducten en de in de wijnsector bij te houden registers;

Overwegende dat het nodig is de lopende productie zo spoedig mogelijk te reglementeren;

Gelet op het overleg van 28 september 2007 tussen de Gewestregeringen en de federale overheid;

Gelet op de dringende noodzakelijkheid gemotiveerd door de noodzaak om de lopende productie te vrijwaren;

Gelet op het besluit van de Waalse Regering van 5 maart 2008 tot goedkeuring van de certificatie-instelling voor de Waalse wijnen en tot vaststelling van de benaming en de erkenningsvoorwaarden van de "Waalse mousserende kwaliteitswijn" en van de "Crémant de Wallonie" als mousserende kwaliteitswijnen met de gecontroleerde oorsprongsbenaming (v.m.q.p.r.d.),

Besluit :

**Enig artikel.** De "Waalse mousserende kwaliteitswijn" en de "Crémant de Wallonie" worden erkend als mousserende kwaliteitswijnen met de gecontroleerde oorsprongsbenaming (v.m.q.p.r.d.) in de zin van de artikelen 54 tot 58 van Verordening van de Raad (EG) nr. 1493/1999 van 17 mei 1999 tot vaststelling van bijzondere bepalingen betreffende de in bepaalde gebieden voortgebrachte mousserende kwaliteitswijnen en volgens het productdossier opgenomen in de bijlage bij dit besluit.

Namen, 5 maart 2008.

B. LUTGEN

## BIJLAGE

Productdossier betreffende de erkenning van de "Waalse mousserende kwaliteitswijn" en van de "Crémant de Wallonie" als mousserende kwaliteitswijnen met de gecontroleerde oorsprongsbenaming (v.m.q.p.r.d.).

HOOFDSTUK I. — *Gemeenschappelijke bepalingen*

## Artikel 1. Benaming en productiegebieden

De benamingen "Waalse mousserende kwaliteitswijn" (v.m.q.p.r.d.) en "Crémant de Wallonie" (v.m.q.p.r.d.) kunnen worden gebruikt voor de mousserende wijnen die in het Waalse Gewest worden geproduceerd en die aan de voorwaarden bepaald in dit productdossier voldoen. Die benamingen kunnen eventueel worden aangevuld met een van de volgende kleinere geografische eenheden waarvan de druiven afkomstig zijn, zoals vermeld in bijlage VIII, E.1. bij Verordening (EG) nr. 1493/1999 :

Provincie Waals-Brabant :

*"Roman País"*

de gemeenten : Kasteelbrakel, Itter, Nijvel, Rebecq, Tubeke

*"Ardennes brabançonnes"*

de gemeenten : Chaumont-Gistoux, Graven, Ottignies-Louvain-la-Neuve, Rixensart, Waver

*"Hesbaye brabançonne"*

de gemeenten : Bevekom, Hélécine, Incourt, Geldenaken, Orp-Jauche, Perwijs, Ramillies

*"Pays de Villers en Brabant wallon"*

de gemeenten : Chastre, Court-Saint-Etienne, Mont-Saint-Guibert, Villers-la-Ville, Walhain

*"Pays de Waterloo"*

de gemeenten : Eigenbrakel, Genepiën, Ter Hulpen, Lasne, Waterloo

Provincie Henegouwen :

*"Pays de Mons"*

de gemeenten : Boussu, Colfontaine, Dour, Frameries, Hensies, Honnelles, Jurbeke, Lens, Bergen, Quaregnon, Quévy, Quiévrain, Saint-Ghislain

*"Tournaisis"*

de gemeenten : Antoing, Aat, Belœil, Bernissart, Brugelette, Brunehaut, Celles, Chièvres, Elzele, Edingen, Vloesberg, Frasnes-lez-Anvaing, Lessen, Leuze-en-Hainaut, Mont-de-l'Enclus, Pecq, Péruwelz, Rumes, Opzullik, Doornik

*"Pays du Centre"*

de gemeenten : 's-Gravenbrakel, Chapelle-lez-Herlaimont, Ecaussinnes, La Louvière, Le Rœulx, Manage, Morlanwelz, Seneffe, Zinnik

*"Les Terres Blanches"*

de gemeenten : Binche (Waudrez), Bergen (Harmignies), Quévy (Givry en Aulnois), Erquelines (Grand-Reng), Estinnes

*"Picardie"*

de gemeenten : Komen-Waasten, Estaimpuis, Moeskroen

*"Bottes du Hainaut"*

de gemeenten : Beaumont, Chimay, Froidchapelle, Momignies, Sivry-Rance

*"Pays de Charleroi"*

de gemeenten : Aiseau-Presles, Charleroi, Châtelet, Courcelles, Farciennes, Fleurus, Gerpinnes, Les Bons Villers, Montigny-le-Tilleul, Pont-à-Celles

*"Val de Sambre et Thudinie"*

de gemeenten : Anderlues, Binche, Erquelines, Fontaine-l'Évêque, Ham-sur-Heure-Nalinnes, Lobbes, Merbes-le-Château, Thuin

Provincie Luik :

*"Hesbaye-Meuse"*

de gemeenten : Amay, Berloz, Donceel, Engis, Faimes, Fexhe-le-Haut-Clocher, Oerle, Remicourt, Saint-Georges-sur-Meuse, Verlaine, Villers-le-Bouillet, Borgworm

*"Thermes et Coteaux"*

de gemeenten : Beyne-Heusay, Chaudfontaine, Fléron, Trooz

*"Pays de Herve"*

de gemeenten : Aubel, Herve, Olne, Plombières, Soumagne, Thimister-Clermont, Welkenraedt

*"Pays de Liège"*

de gemeenten : Ans, Awans, Crisnée, Flémalle, Grâce-Hollogne, Herstal, Juprelle, Luik, Neupré, Saint-Nicolas, Seraing

*"Huy-Meuse-Condroz"*

de gemeenten : Clavier, Hoei, Marchin, Modave, Nandrin, Tinlot

*"Vallées de la Burdinale et de la Mehaigne"*

de gemeenten : Braives, Burdinne, Geer, Hannuit, Héron, Lijsem, Wanze, Wasseiges

*"Basse Meuse"*

de gemeenten : Bitsingen, Blegny, Dalhem, Oupeye, Wezet

Provincie Luxemburg :

*"Gaume"*

de gemeenten : Etalle, Meix-devant-Virton, Musson, Rouvroy, Saint-Léger, Tintigny, Virton

*"Pays de la Semois entre Ardenne et Gaume"*

de gemeenten : Chiny, Florenville, Herbeumont

*"Pays d'Arlon"*

de gemeenten : Aarlen, Attert, Aubange, Martelange, Messancy

Provincie Namen :

*"Haute-Meuse dinantaise"*

de gemeenten : Anhée, Dinant, Hastière, Onhaye, Yvoir

*"Pays de Namur"*

de gemeenten : Andenne, Assesse, Eghezée, Fernelmont, Floreffe, Fosses-la-Ville, Gesves, La Bruyère, Mettet, Namen, Ohey, Profondeville

*"Sambre-Orneau"*

de gemeenten : Gembloux, Jemeppe-sur-Sambre, Sambreville, Sombreffe

*"Vallée des Eaux vives"*

de gemeenten : Cerfontaine, Couvin, Doische, Florennes, Philippeville, Viroinval, Walcourt

Alle vervaardigingsstadia van de wijn moeten plaatsvinden in het Waalse Gewest of in een van de voornoemde kleinere geografische eenheden.

Art. 2. Erkenning van producenten.

Elke producent van het in artikel 1 bedoeld wijnbouwgebied mag bij de in artikel 8 vermelde Erkenningscommissie aan de hand van een volledig dossier een aanvraag indienen om opgenomen te worden op de lijst van wijnproducenten met de benaming "Waalse mousserende kwaliteitswijn" of "Crémant de Wallonie". Binnen drie maanden beslist de Erkenningscommissie over de aanvraag bij gemotiveerde beslissing waarvan een afschrift wordt bezorgd aan de Minister.

Art. 3. Verwerving van de benaming.

Om de benaming "Waalse mousserende kwaliteitswijn" (v.m.q.p.r.d.) of "Crémant de Wallonie" (v.m.q.p.r.d.) te verwerven, moet de erkende producent een aanvraag richten aan de in artikel 8 bedoelde Erkenningscommissie.

De aanvraag moet de volgende elementen bevatten :

1° naam en adres van de aanvrager/producent;

2° ligging van de wijngaarden;

3° kuip/vat-nummer;

4° productiejaar en volume;

5° wijnstokras(sen);

6° productie per lot;

7° natuurlijk alcoholgehalte;

8° een verklaring volgens dewelke de hele bewerking van druif tot wijn in het Waalse Gewest plaatsvond.

Art. 4. Verrijking en ontzuring.

Voor de verse druiven, de gedeeltelijk gegiste druivenmost of de jonge nog gistende wijn, mag

1° een verhoging van het natuurlijk alcohol-volumegehalte geschieden door toevoeging van saccharose, geconcentreerde druivenmost of gerectificeerde geconcentreerde druivenmost overeenkomstig de grenswaarden voor verrijking bedoeld in Verordening (EG) nr. 1493/1999 - bijlage V, punten C en D;

2° een gedeeltelijke ontzuring van wijn geschieden. Deze ontzuring mag slechts plaatshebben tot een maximum van 1 gram per liter, uitgedrukt in wijnsteenzuur, ofwel 13,3 milli-equivalent per liter, overeenkomstig de grenzen bedoeld in Verordening (EG) nr. 1493/1999 - bijlage V, punt E.

Art. 5. Analyse en beoordeling van de organoleptische kenmerken

De producenten moeten wijn die de benaming "Waalse mousserende kwaliteitswijn" (v.m.q.p.r.d.) of "Crémant de Wallonie" (v.m.q.p.r.d.) mag voeren, aan een analytisch en een organoleptisch onderzoek onderwerpen.

Het analytisch onderzoek wordt uitgevoerd door de diensten van de Algemene Directie Controle en Bemiddeling van de Federale Overheidsdienst Economie, K.M.O. en Energie, en heeft tot doel het alcoholgehalte, het totale zuurgehalte en de gehalten aan suiker en aan zwaveldioxide van de monsters te controleren. Alleen wijnen die voldoen worden aan een organoleptisch onderzoek onderworpen.

De kosten van de analytische onderzoeken zijn ten laste van de aanvrager.

Het organoleptisch onderzoek heeft betrekking op kleur, klaarheid en smaak. De onderzochte wijn moet ten minste elf punten behalen op een maximum van 20.

Met het oog op een onderzoek worden drie tegensprekelijk verzegelde monsters van 75 cl genomen door voornoemde Algemene Directie Controle en Bemiddeling. Het eerste monster is bestemd voor het analytisch onderzoek en het tweede voor het organoleptisch onderzoek. Het derde monster wordt door het secretariaat van de Erkenningscommissie, voor een eventuele tegenexpertise, bewaard gedurende drie jaar vanaf de datum van het analysebulletin.

Art. 6. Bescherming van de geografische benaming.

Onverminderd de door de Erkenningscommissie toegestane aanvullende vermeldingen mag de wijn, mits naleving van de in dit productdossier vermelde voorwaarden, de benaming "Waalse mousserende kwaliteitswijn" (v.m.q.p.r.d.) of "Crémant de Wallonie" dragen.

De termen "Waalse mousserende kwaliteitswijn" (v.m.q.p.r.d.) of "Crémant de Wallonie" en elke andere term die naar het hierboven genoemd productiegebied verwijst, en die verwarring bij de consument zouden kunnen zaaien, worden verboden voor alle wijnen die door de Erkenningscommissie niet worden erkend.

Art. 7. Etikettering, verplichte en facultatieve vermeldingen.

De etikettering, de verplichte en facultatieve vermeldingen moeten overeenstemmen met bijlage VIII van Verordening (EG) nr. 1493/1999, met name de punten E.4 wat betreft de vermelding "traditionele methode" en punt E.6., b), wat betreft de vermelding "crémant".

Art. 8. Erkenningcommissie.

De Erkenningscommissie is belast met de erkenning van de wijn als "Waalse mousserende kwaliteitswijn" of "Crémant de Wallonie". Ze is ook belast met de inventaris van de percelen en maakt de lijst op van de erkende producenten. Ze draagt bij tot de realisatie van de doelstellingen van een mousserende kwaliteitswijn en stelt alles in het werk om die benaming te beschermen.

De Erkenningscommissie is bevoegd, met naleving van de vigerende Europese Verordeningen, met een twee derde meerderheid van de aanwezige en vertegenwoordigde leden de Minister wijzigingen aan dit productdossier voor te stellen.

De Erkenningscommissie doet de Minister voorstellen ter verbetering van de productie van kwaliteitswijnen.

Art. 9. Vervoer.

Het vervoer van most of van onverpakte basiswijn is slechts toegelaten binnen het grondgebied van het Waalse Gewest of van een van de in artikel 1 vermelde geografische eenheden, mits voorafgaande kennisgeving aan de Erkenningscommissie.

De controle van de bijbehorende documenten, van de waterdichtheid van de kuipen en van de traceerbaarheid van de inhoud wordt gedaan door de voornoemde diensten van de Algemene Directie Controle en Bemiddeling.

Art. 10. Controles.

De voorraadaangifte op 31 augustus van het oogstjaar moet jaarlijks voor 1 oktober worden overgemaakt aan de Erkenningscommissie.

De oogstaangifte moet jaarlijks vóór 15 december worden overgemaakt aan genoemde Commissie.

De erkenningsaanvraag van de mousserende kwaliteitswijn kan slechts worden ingediend vanaf 1 juni van het jaar dat volgt op de oogst.

De formulieren voorraadaangifte, oogstaangifte en erkenningsaanvraag worden door het secretariaat van de Commissie ter beschikking gesteld.

De bovenvermelde Algemene Directie Controle en Bemiddeling is belast met de controle op de naleving van dit productdossier alsook met de controle op de documentaire elementen.

De erkende producent moet zich steeds onderwerpen aan de controles die door bovenvermelde Erkenningscommissie en bevoegde overheden worden uitgevoerd.

Wanneer uit een controle blijkt dat de bepalingen van dit productdossier niet worden nageleefd, kan de erkenning worden ingetrokken en de controlekosten kunnen ten laste van de betrokken producent worden gelegd, waarbij in voorkomend geval andere wettelijke of administratieve sancties worden toegepast.

HOOFDSTUK II. — *Waalse mousserende kwaliteitswijn (v.m.q.p.r.d.)*

Art. 11. Wijnstokkrassen.

De witte of rosé wijnen bestemd voor de vervaardiging van een "Waalse mousserende kwaliteitswijn" moeten voortkomen uit de volgende wijnstokkrassen :

Chardonnay;

Pinot noir;

Pinot blanc;

Pinot gris;

Pinot-Meunier;

Auxerrois;

Riesling.

Art. 12. Basiswijn.

De basiswijnen die worden bestemd voor de vervaardiging van mousserende kwaliteitswijnen, moeten worden opgenomen in aparte registers en moeten voldoen aan de voorwaarden van bijlage V bij Verordening (EG) nr. 1493/1999 houdende een gemeenschappelijke ordening van de wijnmarkt.

De mousserende wijnen die de benaming "Waalse mousserende kwaliteitswijn" kunnen dragen, moeten voortkomen uit de witte en rosé wijnen van de in artikel 11 bedoelde wijnstokkrassen.

Art. 13. Alcohol-volumegehalte.

Het natuurlijke alcohol-volumegehalte van de basiswijn wordt op minimum 8 % vol. vastgelegd.

Het effectieve alcohol-volumegehalte mag niet lager zijn dan 8,5 % vol.

In geval van verhoging van het minimale natuurlijk alcoholvolumegehalte van de basiswijnen, zoals bepaald in artikel 2, 1<sup>o</sup>, mag het totale alcohol-volumegehalte geenszins hoger zijn dan 11,5 % vol zoals vermeld in bijlage V bij Verordening (EG) nr. 1493/1999.

Art. 14. Opbrengst per hectare.

De gemiddelde maximumopbrengst van de basiswijnen wordt beperkt tot 95 hl/ha. De opbrengst kan jaarlijks door de Erkenningscommissie worden aangepast.

Art. 15. Documenten in verband met de wijnen bestemd voor de vervaardiging van "Waalse mousserende kwaliteitswijn".

De vermelding "wijn bestemd voor de vervaardiging van Waalse mousserende kwaliteitswijn" is verplicht op de oogst- en voorraadaangiften, op de facturen, op de boekhoudkundige documenten, op de technische documenten en op alle andere documenten die de wijn en de wijnoogst vergezellen.

## HOOFDSTUK III. — “Crémant de Wallonie” (v.m.q.p.r.d.)

## Art. 16. Wijnstokkrassen.

De wijnen bestemd voor de vervaardiging van de “Crémant de Wallonie” moeten uitsluitend voortkomen uit de volgende wijnstokkrassen :

Chardonnay;

Pinot noir;

Pinot blanc;

Pinot-Meunier.

## Art. 17. Wijnpersboekje.

Het wegen van de druiven is verplicht op de persenplaats.

Het bijhouden van een wijnpersboekje is verplicht. In dit boekje worden, voor elk lot, de datum en het uur van het begin van elke handeling vermeld, alsook het gewicht van de gebruikte druiven per wijnstokras, hun mogelijk alcohol-volumegehalte, hun oorsprong, de naam van de wijnbouwer en de verkregen hoeveelheden most. Het moet ter beschikking worden gesteld van de personeelsleden van de Algemene Directie Controle en Bemiddeling, die alle controleverrichtingen vrij kunnen uitvoeren.

## Art. 18. Basiswijn.

De basiswijnen die worden bestemd voor de vervaardiging van “Crémant de Wallonie”, moeten worden opgenomen in aparte registers en moeten voldoen aan de voorwaarden van bijlage V bij Verordening (EG) nr. 1493/1999 houdende een gemeenschappelijke ordening van de wijnmarkt.

De mousserende wijnen die de benaming “Crémant de Wallonie” kunnen dragen, moeten voortkomen uit de witte en rosé wijnen van de in artikel 16 bedoelde wijnstokkrassen.

De vermelding “wijn bestemd voor de vervaardiging van Crémant de Wallonie” kan enkel worden toegepast op wijnen bereid overeenkomstig het plaatselijke gebruik, uit druiven die bij goede rijpheid zijn geoogst en verkregen binnen de bepaalde hoeveelhedsbeperkingen van 100 liter most voor 150 kg wijnoogst.

De druiven mogen slechts worden vervoerd in niet-waterdichte bakjes; betreffende de wijnbereiding, zowel voor de witte als voor de rosé, moeten hele druiven in de wijnpers worden geplaatst.

Het gebruik van elk afwaterings-, tredings- of persingssysteem van de wijnoogst met schroeven of wijnpersen met kettingen is verboden voor de vervaardiging van de “Crémants de Wallonie”.

## Art. 19. Alcohol-volumegehalte.

De benaming “Crémant de Wallonie” kan enkel worden toegepast op wijnen bereid uit druiven die bij goede rijpheid zijn geoogst en met een minimum natuurlijk alcohol-volumegehalte van 8 %.

Het effectieve alcohol-volumegehalte mag niet lager zijn dan 8,5 % vol.

Indien de wijnen een verrijking ondergaan, overeenkomstig de geldende regeling, bedraagt het natuurlijk alcohol-volumegehalte, vóór toevoeging van de dosagelikeur, hoogstens 11,5 % vol, op straffe van verlies van het recht op de Oorsprongsbenaming waarvan sprake, overeenkomstig bijlage V - punt D7 van Verordening (EG) nr. 1493/1999.

De “liqueur de tirage” moet overeenstemmen met Verordening (EG) nr. 1493/1999, bijlage VI, punt K, onder 5. De dosagelikeur moet overeenstemmen met Verordening (EG) nr. 1493/1999, bijlage V, punt H, onder 2.

## Art. 20. Opbrengst per hectare.

De maximale opbrengst wordt vastgesteld op 95 hectoliter per hectare wijnstokken in productie die van de benaming kunnen genieten. In voorkomend geval kan die beperking worden aangepast door de Erkenningscommissie, meer bepaald in functie van uitzonderlijke weersomstandigheden.

## Art. 21. Documenten in verband met de wijnen bestemd voor de vervaardiging van “Crémant de Wallonie”.

De vermelding “wijn bestemd voor de vervaardiging van Crémant de Wallonie” is verplicht op de oogst- en voorraadaangiften, op de facturen, op de boekhoudkundige documenten, op de technische documenten en op alle andere documenten die de wijn en de wijnoogst vergezellen.

## Art. 22. Bijzondere voorwaarden voor de vervaardiging van de “Crémant de Wallonie”.

De “Crémants de Wallonie” moeten mousserend worden gemaakt door een tweede alcoholische vergisting op fles.

De wijn moet ten minste negen maanden zonder onderbreking op de wijnmoer blijven vanaf de samenstelling van de cuvée in dezelfde onderneming gelegen in het productiegebied.

De wijn is gescheiden van de wijnmoer door degorgering.

Het bottelen voor de tweede vergisting kan enkel gebeuren vanaf 1 januari van het jaar na het oogstjaar.

Na degorgering moet de wijn een onderdrukking van koolzuurgas vertonen die ten minste gelijk is aan 4 atmosfeer bij 20 °C. Hun totaal zwaveldioxydegehalte bedraagt hoogstens 150 milligram per liter. Het suikergehalte moet kleiner zijn dan 50 gram per liter.

Gezien om te worden gevoegd bij het ministerieel besluit van 5 maart 2008 houdende erkenning en tot vaststelling van het productdossier van de “Waalse mousserende kwaliteitswijn” en van de “Crémant de Wallonie” als mousserende kwaliteitswijnen met de gecontroleerde oorsprongsbenaming (v.m.q.p.r.d.).

Namen, 5 maart 2008.